DE | FR

HiFi-Micro-Stereoanlage

„MHX-560.hdmi“ Bluetooth/DVD/CD/USB/FM

Micro-chaîne Hi-Fi stéréo

"MHX-560.hdmi" Bluetooth®/DVD/CD/USB/FM

Bedienungsanleitung / Mode d‘emploi

auvisio™
Visual Sound Technologies

PX-1378-675

INHALTSVERZEICHNIS

Ihre neue Micro-Stereoanlange 4
Lieferumfang 4
Technische Daten 4

Wichtige Hinweise zu Beginn 5
Handhabung von CD/DVD-Player und CDs/DVDs 5
Sicherheitshinweise 6
Hinweise bei Geräten mit Stromversorgung 6
Wichtige Hinweise zur Entsorgung 7
Wichtige Hinweise zu Batterien und deren Entsorgung 7
Konformitätserklärung 7

Produktdetails 8
Micro-Stereoanlage, Vorderseite 8
Micro-Stereoanlage, Rückseite 9
Fernbedienung 10

Inbetriebnahme 12
Batterien einlegen 12
Aufbau 12
Fernseher anschließen 12
Audio-Video-Anschluss (Cinch) 13
HDMI-Anschluss 13
SCART-Anschluss 13
Lautsprecher/weitere Geräte anschließen 13
Mit dem Stromnetz verbinden 13

Basis-Funktionen 14
Ein- und Ausschalten des Geräts 14
Betriebsmodus auswählen 14
Wiedergabe und Pause 14
Wiedergabe stoppen 14
Vorspulen/Zurückspulen 14
Kapitel oder Musiktitel vor-/zurückspringen 15
Lautstärke-Regelung 15
Navigationstasten 15
Lautlos schalten 15
Eingabe löschen 15
Wechseln zwischen Mono und Stereo 15
Höhen und Tiefen einstellen 15
Tongestaltung (Equalizer) 15
Statusinformation anzeigen 15
Kanal- und Sprachauswahl bei CD/DVD 16
Blickwinkel auswählen 16
Wiederholen von Songs/Bildern 16
Markierten Ausschnitt wiederholen 16
Titel auswählen 16
Titel/Warnhinweise überspringen 16

Sprache der Untertitel auswählen 17
Verlangsamte Wiedergabe 17
CD/DVD-Wiedergabe ab einer bestimmten Stelle 17
Zoomen 17
Menü-Taste 17
Wiedergabe programmieren 18

Radio-Modus 19
Antenne 19
Manuelle Einstellung der Radiosender 19
Automatische Sendersuche 19
Sender speichern 19
Sender auswählen 19

USB-Modus 20

Bluetooth-Modus 21

CD/DVD Abspielen 22
CD/DVD einlegen 22
MP3-CD hören 22
CD/DVD ansehen 23

Einstellungen (Setup) 24
Setup öffnen 24
Steuerung im Setup 24
Spracheinstellungen 24
Audio-Einstellungen 25
Video-Einstellungen 25
Allgemeine Einstellungen 26
Kindersicherungs-Einstellungen 26

Fehlerbehebung 27

IHRE NEUE MICRO-STEREOANLANGE

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieser HiFi-Micro-Stereoanlage. Hören Sie Musik von Ihrem USB-Stick, der MP3-CD oder einfach nur mit dem Radio. Schließen Sie die Micro-Stereoanlage an Ihren Fernseher an und betrachten Sie Bilder und Filme von CDs oder DVDs.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die darin aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Micro- Stereoanlage optimal nutzen können.

Lieferumfang
- HiFi-Micro-Stereoanlage
- 2 Lautsprecher
- Fernbedienung
- AV-Kabel (6× Cinch-Stecker)
- Bedienungsanleitung

Zusätzlich notwendig:
- 2 Batterien (AAA, Micro)

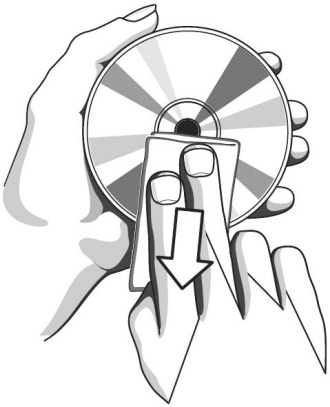
Technische Daten

Videoformat	MPEG 2 (DVD), MPEG1 (VCD)
Audioformat	MPEG 1, MPEG 2, Stereo
Signalausgang	PAL, NTSC, AUTO Video-Ausgangspegel: 1 Vpp Audio-Output (Stereo): 1-2 V (RMS)
Frequenzbereich	20 Hz bis 20 KHz
Ausgänge	Video, Audio, HDMI, Optisch, Koaxial, Scart
Eingang	USB
Disk-Typen	DVD, DVCD, VCD, SVCD, CD, CD-R, MP3, MPEG4
Stromversorgung	240 V, 50 Hz
Lautsprecher	2× 15 Watt RMS

WICHTIGE HINWEISE ZU BEGINN

Handhabung von CD/DVD-Player und CDs/DVDs

- Berühren Sie niemals die Linse des CD/DVD-Players.
- Plötzliche Temperaturschwankungen in der Umgebungstemperatur des CD/DVD-Players können zu Kondensation führen. Dabei kann die Linse beschlagen. Das Abspielen einer CD/DVD ist somit nicht möglich. Stellen Sie das Gerät in einen warm temperierten Raum und warten Sie, bis die
- Feuchtigkeit verdunstet ist.
- Schließen Sie immer das CD/DVD-Fach, um es staubfrei zu halten. Reinigen Sie es mit einem trockenen, weichen Tuch.
- Eine CD/DVD reinigen Sie, indem Sie die unbedruckte Oberfläche mit einem weichen, fusselfreien Tuch von innen nach außen abwischen. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Alkohol. Dies kann die Oberfläche der CD/DVD beschädigen.
- Schreiben Sie nicht auf die Oberfläche von CDs/DVDs und bekleben Sie sie nicht.



HINWEIS:
Je nach Typ des DVD-Brenners, der Marke der DVD, der Brenngeschwindigkeit und der MP3-Kompressionsrate, kann die CD/DVD möglicherweise nicht ordnungsgemäß vom Gerät gelesen werden.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Stellen Sie das Gerät auf eine ebene stabile Unterlage. Achten Sie auf genügend Ventilation rund um das Gerät.
- Das Gerät darf nur in Innenräumen verwendet werden.
- Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Objekte (Vase, Karaffe) sowie offenes Feuer (Kerzen) auf das Gerät.
- Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen, weichen Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel oder Chemikalien.
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig.
- Berühren Sie niemals die Linse des CD-Players.
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Hinweise bei Geräten mit Stromversorgung

Das Gerät wird mit elektrischem Strom betrieben, dabei besteht grundsätzlich die Gefahr eines elektrischen Schlags. Deshalb:

- Fassen Sie den Stecker nie mit nassen Händen an. Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien oder in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Wenn Sie den Stecker aus der Steckdose herausziehen wollen, ziehen Sie immer direkt am Stecker. Ziehen Sie niemals am Kabel, es könnte beschädigt werden. Transportieren Sie das Gerät zudem niemals am Kabel.
- Achten Sie darauf, dass das Stromkabel nicht geknickt, eingeklemmt, überfahren wird oder mit Hitzequellen oder scharfen Kanten in Berührung kommt. Es darf außerdem nicht zur Stolperfalle werden.
- Benutzen Sie nach Möglichkeit keine Verlängerungskabel. Falls dies unumgänglich ist, benutzen Sie nur GS-geprüfte, spritzwassergeschützte, einfache Verlängerungskabel (keine Mehrfachsteckdosen), die für die Leistungsaufnahme des Geräts ausgelegt sind.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten und halten Sie es von Regen und Nässe fern.
- Stellen Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung sicher, dass die auf dem Typenschild angegebene elektrische Spannung mit der Spannung Ihrer Steckdose übereinstimmt. Benutzen Sie nur Steckdosen mit Schutzkontakt.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung
Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde.
Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag / Monat / Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Wichtige Hinweise zu Batterien und deren Entsorgung
Batterien gehören NICHT in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben.
Sie können Ihre Batterien bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Batterien der gleichen Art verkauft werden.

- Akkus haben eine niedrigere Ausgangsspannung als Batterien. Dies kann in manchen Fällen dazu führen, dass ein Gerät Batterien benötigt und mit Akkus nicht funktioniert.
- Batterien gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Batterien, aus denen Flüssigkeit austritt, sind gefährlich. Berühren Sie diese nur mit geeigneten Handschuhen.
- Versuchen Sie nicht, Batterien zu öffnen und werfen Sie Batterien nicht in Feuer.
- Normale Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden. Achtung Explosionsgefahr!
- Verwenden Sie immer Batterien desselben Typs zusammen und ersetzen Sie immer alle Batterien im Gerät zur selben Zeit!
- Nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.

Konformitätserklärung
Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt PX-1378 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMVRichtlinie 2004/108/EG und der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG befindet.

PEARL.GmbH, PEARL-Str. 1-3, 79426 Buggingen, Deutschland

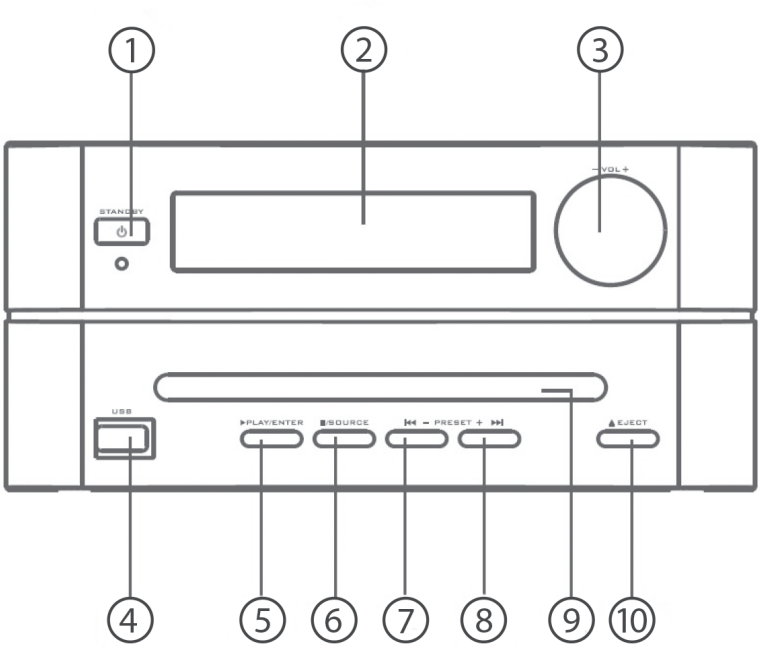
Leiter Qualitätswesen
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
22. 12. 2014

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de. Klicken Sie unten auf den Link **Support (Handbücher, FAQs, Treiber & Co.)**. Geben Sie anschließend im Suchfeld die Artikelnummer PX-1378 ein.

Weitere Informationen finden Sie unter:
www.auvisio.de
Klicken Sie einfach auf die Seite
►***Antworten auf häufig gestellte Fragen!***

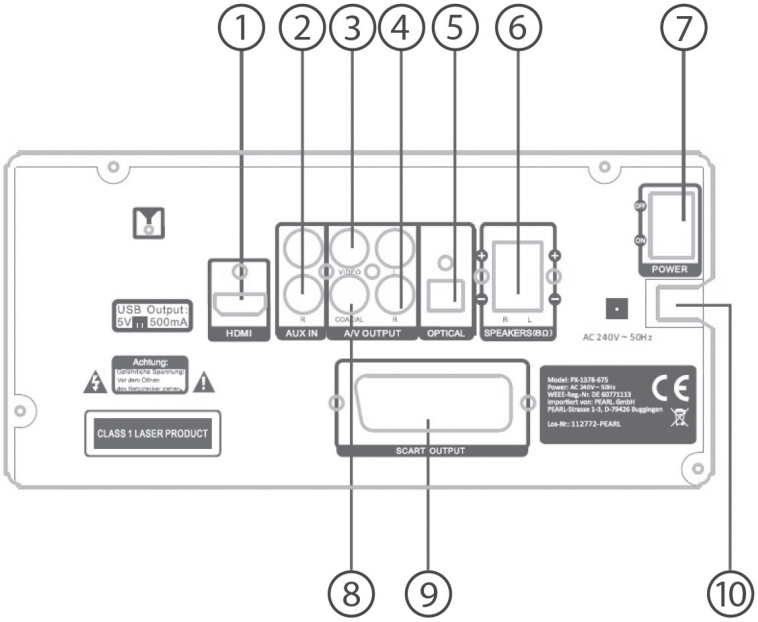
PRODUKTDETAILS

Micro-Stereoanlage, Vorderseite



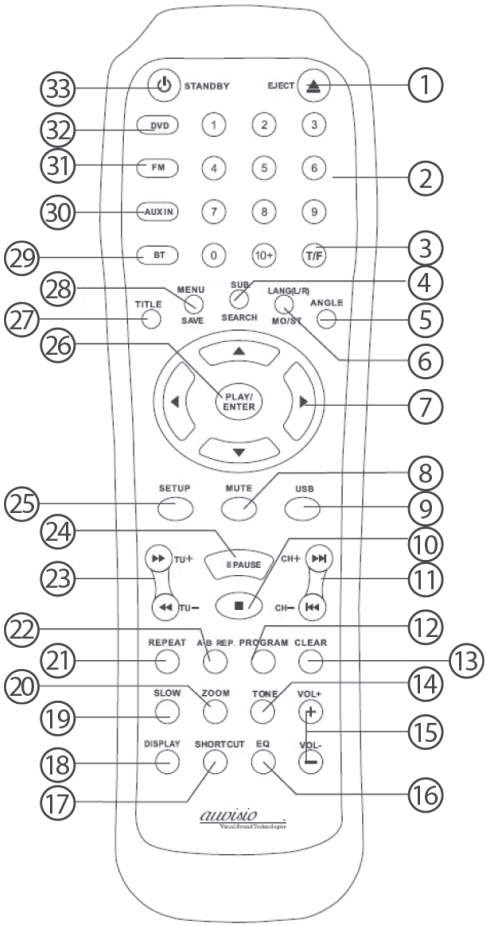
1. Ein/Aus-Schalter (Standby)
2. Display
3. Lautstärkenregler
4. USB-Port
5. Play/Enter (Wiedergabe/Eingabe)
6. Stop/Source (Stopp/Quelle)
7. Preset – (Zurück)
8. Preset + (Vorwärts)
9. CD/DVD-Laufwerk
10. Eject (CD/DVD-Laufwerk öffnen)

Micro-Stereoanlage, Rückseite



1. HDMI-Eingang
2. AUX IN L/R-Eingang (Audioeingang links/rechts)
3. VIDEO-Ausgang
4. AUDIO-Ausgänge L/R
5. OPTICAL (Optischer Ausgang)
6. SPEAKERS (Lautsprecheranschlüsse L/R)
7. Ein/Aus-Taste (Hauptschalter)
8. Koaxial-Ausgang
9. SCART OUTPUT (Scart-Ausgang)
10. Stromanschluss

Fernbedienung



①	Eject (CD/DVDAuswurf)	Öffnet bzw. schließt das CD/DVD-Laufwerk
②	1-9	Nummerntasten
③	T/F (Time/ Frequency)	Zeit-Taste/Frequenzeingabe
④	SUB/SEARCH	Sprache der Untertitel auswählen / Sendersuchlauf im Radiomodus
⑤	ANGLE	Blickwinkel während Filmwiedergabe ändern
⑥	LANG (L/R) – MO/ST	Sprachwahltaste / Wechsel zwischen Mono und Stereo
⑦	◄►▲▼	Navigationstasten

⑧	MUTE	Lautlos schalten
⑨	USB	USB-Modus auswählen
⑩	STOP	Stoppt eine Wiedergabe
⑪	⏭ / ⏮	Sender/Titel vor- oder zurückspringen
⑫	PROGRAM	Wiedergabe programmieren
⑬	CLEAR	Löscht Einträge
⑭	TONE	Höhen und Tiefen einstellen
⑮	VOL+ / VOL-	Lautstärke erhöhen/verringern
⑯	EQ	Öffnet den Equalizer (nur bei Anschluss an TV)
⑰	SHORTCUT	Überspringt im DVD-Modus Titel oder Hinweise
⑱	DISPLAY	Zeigt im DVD-Modus aktuelles Kapitel sowie bereits abgelaufene/verbleibende Filmlänge an
⑲	SLOW	Verlangsamte Wiedergabe (nur bei DVD)
⑳	ZOOM	Zoom (nur bei DVD-Wiedergabe)
㉑	REPEAT	Wiederholt eine Wiedergabe
㉒	A-B REP.	Wiederholt einen bestimmten Bereich
㉓	⏩ / ⏪	Vorspulen/Sender vor, Zurückspulen/Sender zurück
㉔	PAUSE	Pausiert die aktuelle Wiedergabe
㉕	SETUP	Öffnet die Einstellungen
㉖	PLAY/ENTER	Wiedergabe-/Eingabe-Taste
㉗	TITLE	Titelmenü aufrufen
㉘	MENU/SAVE	Öffnet Menü (nur bei Anschluss an TV)/ Speichern
㉙	BT	Bluetooth-Modus auswählen
㉚	AUX IN	Extern angeschlossenes Gerät auswählen
㉛	FM	Radio-Modus auswählen
㉜	DVD	DVD-Modus auswählen
㉝	STANDBY	Gerät in den Standby-Modus schalten

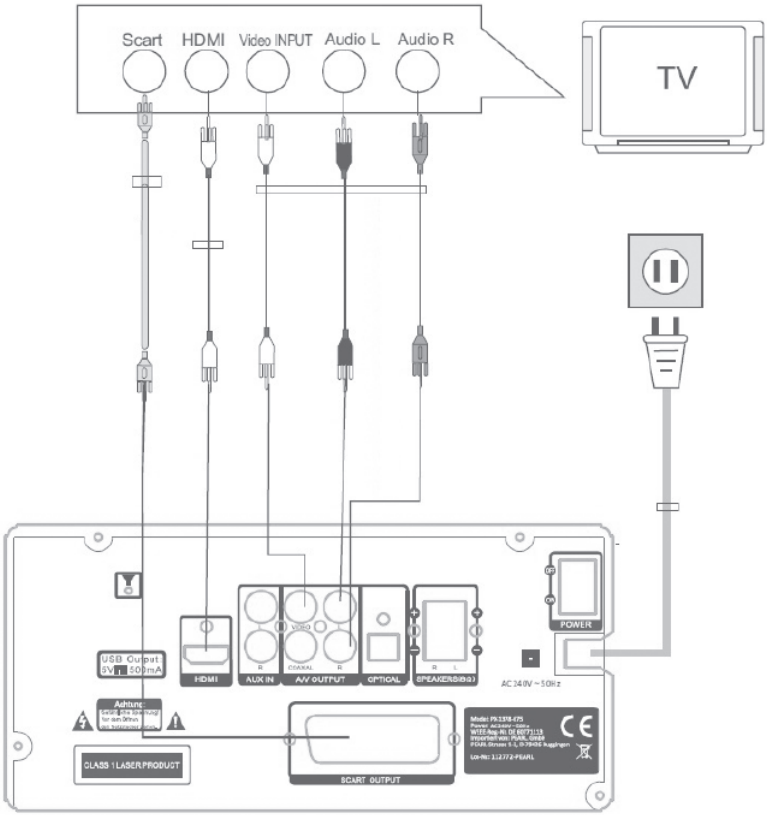
INBETRIEBNAHME

Batterien einlegen
Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite der Fernbedienung. Legen Sie zwei Batterien des Typs AAA (Micro) ein. Achten Sie hierbei auf die Hinweise zur Polarität am Boden des Batteriefachs. Schließen Sie danach das Batteriefach wieder.

Wenn die Stereoanlage auf die Eingabe der Fernbedienung nicht mehr reagiert, wechseln Sie die Batterien der Fernbedienung aus.

Aufbau
Bevor Sie die Stereoanlage verkabeln, beachten Sie bitte die verschiedenen Abbildungen.

Fernseher anschließen
Sie können die Anlage entweder per SCART-Kabel oder Audio- Video-Cinch-Kabel an Ihren Fernseher anschließen (sofern Ihr Fernseher über die Anschlüsse verfügt).



Audio-Video-Anschluss (Cinch)

1. Schließen Sie den roten Audio-Cinch-Stecker an den rechten roten DVD-Out-Anschluss der Anlage an.
2. Schließen Sie den weißen Audio-Cinch-Stecker an den rechten weißen DVD-Out-Anschluss der Anlage an.
3. Schließen Sie den gelben Video-Cinch-Stecker an den gelben Video-Out-Anschluss der Anlage an.
4. Schließen Sie die Enden der Stecker an die jeweils richtigen Eingänge (Audio-/Video-In) Ihres Fernsehers.

HDMI-Anschluss

Schließen Sie das HDMI-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) an den HDMI-Anschluss der Anlage an und verbinden Sie es mit dem HDMI-Anschluss Ihres Fernsehers.

SCART-Anschluss

Schließen Sie ein SCART-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) an den SCART-Anschluss der Anlage an und verbinden Sie es mit dem SCART-Anschluss Ihres Fernsehers.

HINWEIS:
Schalten Sie an Ihrem Fernseher auf den jeweiligen Signaleingang, an dem die Anlage angeschlossen ist. Schalten Sie die Anlage ein und legen Sie z.B. eine DVD ein. Die DVD wird jetzt auf Ihrem Fernseher wiedergegeben.

Lautsprecher/weitere Geräte anschließen

- Schließen Sie die Lautsprecher an, indem Sie die Lautsprecherkabel in die entsprechende Buchse auf der Rückseite stecken. Achten Sie hierbei auf die farblich richtige Zuordnung.
- Stellen Sie den an die R-Buchse angeschlossenen Lautsprecher auf der rechten und den an die L-Buchse angeschlossenen Lautsprecher auf der linken Seite der Anlage auf.
- Schließen Sie einen Receiver an, indem Sie die AV-Kabel in die mit AV OUTPUT bezeichnete Buchse auf der Rückseite stecken. Achten Sie hierbei auf die farblich richtige Zuordnung.
- Schließen Sie einen PC an, indem Sie die entsprechenden Kabel in die mit AUX-IN bezeichnete Buchse stecken.
- Die Antenne schließen Sie an den Antennen-Ausgang an.

Mit dem Stromnetz verbinden

Schalten Sie den Hauptschalter auf der Rückseite auf OFF. Verbinden Sie den Netzstecker mit der Stereoanlage und einer gesicherten Steckdose. Schalten Sie den Hauptschalter auf der Rückseite auf ON. Die Anlage ist jetzt betriebsbereit und im Standby-Modus.

BASIS-FUNKTIONEN

Ein- und Ausschalten des Geräts

1. Schalten Sie den Hauptschalter auf der Rückseite auf **ON**. Die Anlage ist jetzt betriebsbereit und im Standby-Modus
2. Über die Fernbedienung schalten Sie die Stereoanlage im Standby-Modus ein und aus.
3. Möchten Sie die Stereoanlage komplett ausschalten, stellen Sie den Hauptschalter auf der Rückseite auf **OFF**.

Betriebsmodus auswählen

Wenn Sie die ■**/SOURCE**-Taste auf der Vorderseite des Geräts gedrückt halten, wechselt die Anzeige zwischen den verfügbaren Betriebsmodi.
Drücken Sie die entsprechende Taste auf der Fernbedienung, um zwischen den Betriebsmodi zu wechseln:

DVD	CD/DVD-Wiedergabe
FM	Radio
AUX-IN	Wiedergabe von einem am AUX-IN angeschlossenen Gerät
BT	Wiedergabe von einem über Bluetooth verbundenen Gerät
USB	Wiedergabe von einem über USB angeschlossenen Gerät

Wiedergabe und Pause

Drücken Sie die **PLAY/ENTER**-Taste, um eine Wiedergabe zu starten. Drücken Sie die ▮▮ **PAUSE**-Taste, um die Wiedergabe zu pausieren. Betätigen Sie die Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Wiedergabe stoppen

Drücken Sie einmal die **STOP**-Taste ■, um die Wiedergabe zu beenden. Das Gerät merkt sich die Stelle der letzten Wiedergabe. Drücken Sie die **PLAY**-Taste, um an der gestoppten Stelle fortzusetzen. Betätigen Sie zweimal die **STOP**-Taste ■, um die Wiedergabe komplett zu beenden.

Vorspulen/Zurückspulen

Drücken Sie die **Vorlauf**-Taste ▶▶, um vorzuspulen. Sie können die Taste mehrfach drücken, um die Geschwindigkeit des Spulens in fünf Stufen zu erhöhen (2×, 4×, 8×, 16×, 32×).
Drücken Sie die **Rücklauf**-Taste ◀◀, um zurückzuspulen. Sie können die Taste mehrfach drücken, um die Geschwindigkeit des Spulens zu erhöhen (2×, 4×, 8×, 16×, 32×).
Um die Wiedergabe fortzusetzen, drücken Sie die **PLAY**-Taste.

Kapitel oder Musiktitel vor-/zurückspringen
Drücken Sie die ⏭-Taste, um ein Kapitel oder einen Musiktitel weiter zu springen.
Drücken Sie die ⏮-Taste, um ein Kapitel oder einen Musiktitel zurück zu springen.

Lautstärke-Regelung
Die Lautstärke wird mit der Taste **VOL+** erhöht und mit **VOL-** verringert.

Navigationstasten
Drücken Sie die Navigationstasten ◄►▲▼, um die Auswahl zu bewegen.

Lautlos schalten
Drücken Sie die **MUTE**-Taste, um die Wiedergabe lautlos zu schalten.
Wenn Sie die **MUTE**-Taste nochmals drücken, wird die Wiedergabe mit der vorherigen Lautstärke fortgesetzt.

Eingabe löschen
Wenn Sie die **CLEAR**-Taste drücken, werden alle vorgenommenen Eingaben gelöscht, wie beispielsweise die Eingabe programmierter Songs.

Wechseln zwischen Mono und Stereo
Wenn Sie auf der Fernbedienung die **MO/ST**-Taste drücken, können Sie im Radio-Modus zwischen Mono- und Stereo-Empfang wechseln. Haben Sie „Stereo" ausgewählt, wird das Symbol im Display angezeigt. Wenn das Stereosignal zu schwach ist, kann nur Mono-Empfang eingestellt werden.

Höhen und Tiefen einstellen
Wenn Sie die **TONE**-Taste drücken, können Sie über die **VOL+**-Taste und die **VOL-**-Taste die Höhen und Tiefen einstellen.

Tongestaltung (Equalizer)
Wenn Sie wiederholt die **EQ**-Taste drücken, können Sie bei angeschlossenem TV-Gerät die Eigenschaften der Audiowiedergabe anpassen und zwischen den Option Jazz, Rock, Classic, Pop, Live, Dance und Off (Aus) wählen.

Statusinformation anzeigen
Wenn Sie während der Wiedergabe einer CD/DVD die Taste **DISPLAY** drücken, werden je nach eingelegtem Datenträger verschiedene Informationen angezeigt:

CD	Bereits gespielte sowie verbleibende Spieldauer eines Songs (TR), Gesamtdauer sowie verbleibende Spieldauer (DR) der CD
VCD	Bereits gespielte sowie verbleibende Spieldauer eines Songs (TR), Gesamtdauer sowie verbleibende Spieldauer (DR) der CD, Display aus
DVD	Bereits gespielte sowie verbleibende Spieldauer eines Titels, Gesamtdauer sowie verbleibende Spieldauer eines Kapitels, Display aus

Kanal- und Sprachauswahl bei CD/DVD
Während der Wiedergabe einer CD/VCD können Sie die Ausgangskanäle durch wiederholtes Drücken der **LANG(L/R)**-Taste auswählen: Mono L, Mono R, Mix-Mono und Stereo.
Wenn Sie eine DVD wiedergeben, können Sie die Audiospur durch Drücken der **LANG(L/R)**-Taste auswählen (jedoch nur, wenn die DVD über mehrere Audiospuren verfügt).

Blickwinkel auswählen
Wenn die DVD diese Funktion unterstützt, können Sie während der Wiedergabe durch Drücken der **ANGLE**-Taste den Blickwinkel verändern.

Wiederholen von Songs/Bildern
Wenn Sie während der Wiedergabe einer CD/DVD die Taste **DISPLAY** drücken, werden je nach eingelegtem Datenträger verschiedene Auswahloptionen angezeigt:

CD, VCD, CD-R	Song/Bild (single), alle (All)
DVD	Kapitel (chapter), Titel (title) oder alle (all)
MP3-, JPEG oder andere Dateiträger	Song (Single), einmal wiederholen (Repeat one), Verzeichnis wiederholen (Repeat Folder), Verzeichnis (Folder)

Markierten Ausschnitt wiederholen
Durch Drücken der **A-B REP**-Taste markieren Sie den Ausschnitt eines Songs, der wiederholt werden soll. Drücken Sie während der Wiedergabe die **A-B REP**-Taste, um den Beginn zu markieren. Betätigen Sie sie nach der gewünschten Dauer erneut, um das Ende zu markieren. Der Player wiederholt anschließend den markierten Bereich. Durch erneutes Drücken der Taste verlassen Sie diesen Modus.

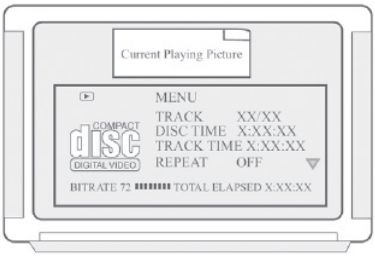
Titel auswählen
Während der Wiedergabe einer DVD können Sie durch Drücken der **TITLE**-Taste das Titelmenü aufrufen und mit den Navigationstasten den gewünschten Titel aus der Liste auswählen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken auf die **PLAY/ENTER**-Taste.

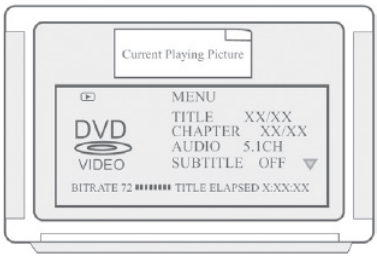
Titel/Warnhinweise überspringen
Wenn Sie die **SHORTCUT**-Taste drücken, können Sie während der laufenden Wiedergabe einer DVD den Titel und Warnhinweise überspringen.

Sprache der Untertitel auswählen
Wenn Sie die **SUB**-Taste drücken, können Sie die Sprache der Untertitel auswählen (Englisch, Französisch, Deutsch usw.). Dies funktioniert jedoch nur, wenn die DVD über entsprechende Untertitel verfügt.

Verlangsamte Wiedergabe
Während der Wiedergabe einer DVD können Sie durch Drücken der **SLOW**-Taste die Geschwindigkeit reduzieren (1/2, 1/4, 1/8 und 1/16).

CD/DVD-Wiedergabe ab einer bestimmten Stelle
Drücken Sie die **T/F**-Taste. Je nach eingelegtem Datenträger öffnet sich eines der folgenden Fenster:





Bewegen Sie die Auswahl mit den Navigationstasten über die Eingaben. Geben Sie über die Zifferntasten z.B. ein Kapitel ein und drücken Sie die **PLAY/ENTER**-Taste. Die CD/DVD wird ab dem gewählten Kapitel wiedergegeben.

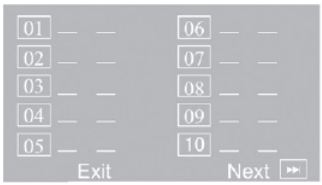
Zoomen
Wenn Sie während der Wiedergabe die **ZOOM**-Taste und danach die ◀◀- oder ▶▶-Taste drücken, können Sie die Anzeigegröße (1×, 2×, 4×, 1/2×, 1/3×, 1/4×) auswählen.

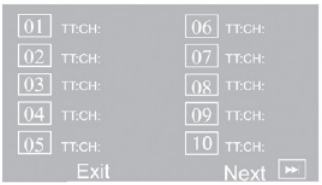
Menü-Taste
Wenn Sie die **MENU**-Taste drücken, wird angezeigt, ob die PBCFunktion (Play Back Control) ein- oder ausgeschaltet (ON/OFF) ist.

HINWEIS:
Die PBC-Funktion ist eine Video-CD-Funktion. Sie können mithilfe von Menüs bestimmte Szenen oder Informationen für die interaktive Betrachtung auswählen.

Verfügt die CD/DVD über ein Menü, können Sie dieses öffnen, indem Sie die **MENU**-Taste drücken.

Wiedergabe programmieren
Sie können Songs, Titel oder Kapitel in einer festgelegten Reihenfolge abspielen, indem Sie die **PROGRAM**-Taste drücken. Je nach eingelegtem Datenträger öffnet sich eines der folgenden Fenster:





Geben Sie die gewünschten Nummern ein. Bewegen Sie den Cursor auf Start und drücken Sie die **PLAY/ENTER**-Taste. Die Songs werden in der eingegebenen Reihenfolge wiedergegeben.

Wenn Sie eine Eingabe korrigieren möchten, drücken Sie auf die **CLEAR**-Taste. Es werden die eingegebenen Ziffern gelöscht.

Wenn Sie die programmierte Wiedergabe abbrechen möchten, drücken Sie die **PROGRAM**-Taste. Der Cursor springt automatisch auf **Stop**. Drücken Sie die **PLAY/ENTER**-Taste. Der Cursor springt auf **Exit**. Bestätigen Sie Ihre Eingabe über die **PLAY/ENTER**-Taste.

RADIO-MODUS

Antenne
Für den FM-Empfang besitzt diese Anlage eine Wurfantenne.
Positionieren Sie die Antenne so, dass Sie den besten Empfang erzielen.

Manuelle Einstellung der Radiosender
Radio-Stationen mit einem schlechten Signal können manuell eingestellt werden. Drücken Sie die **FM**-Taste auf der Fernbedienung.
Drücken Sie nun die **T/F**-Taste und geben Sie die gewünschte Frequenz über die Zifferntasten ein. Sie können Frequenzen zwischen 87,5 MHz bis 108,00 MHz eingeben.
Wenn Sie die Tasten **TU+** (▶▶) oder **TU-** (◀◀) drücken, können Sie die Frequenz in 0,05 Hz-Schritten einstellen.

Automatische Sendersuche
Drücken Sie die **SEARCH**-Taste, um einen automatischen Sendersuchlauf zu starten. Die gefundenen Sender werden automatisch gespeichert.
Drücken Sie die Taste nochmals, um die Suche zu beenden.
Wenn Sie die **PRESET**--Taste oder die **PRESET+**-Taste auf der Vorderseite des Geräts gedrückt halten, wird der vorherigen oder nächste Sender gesucht.

Sender speichern
Drücken Sie die **SAVE**-Taste, um den aktuell eingestellten Sender zu speichern.
Drücken Sie nun die gewünschte Nummer für den Speicherplatz 1-9.
Wenn Sie den Sender auf einem Speicherplatz >9 speichern möchten, drücken Sie zuerst die **10+**-Taste ein- oder mehrmals, um die Zehnerstelle einzugeben (1 x 10+ = 10, 2 x 10+ = 20 usw.) und die gewünschte Zifferntaste, um die Einerstelle festzulegen.
Bestätigen Sie Ihre Eingabe durch Drücken auf die **SAVE**-Taste.
Wenn Sie eine bestimmte Frequenz speichern möchten, drücken Sie zuerst die **SAVE**-Taste. Geben Sie die Nummer für den Speicherplatz ein wie oben beschrieben. Drücken Sie nun die **T/F**-Taste und geben Sie die Frequenz ohne Komma ein. Bestätigen Sie Ihre Eingabe mit der **SAVE**-Taste.

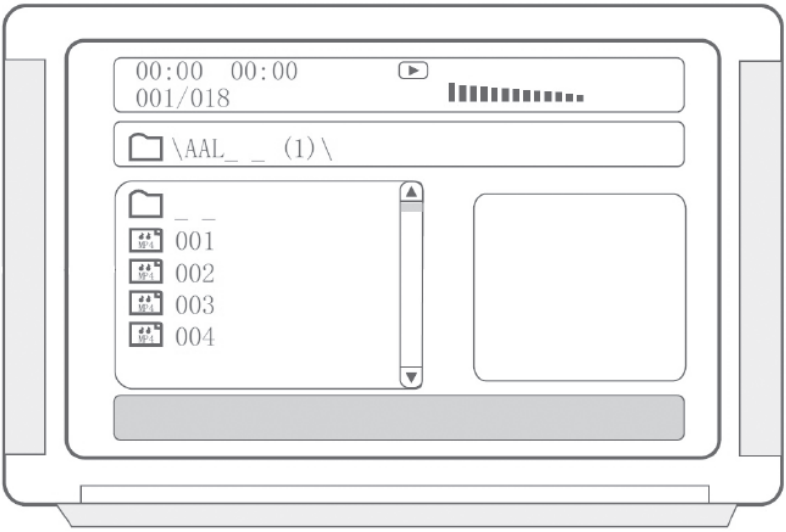
Sender auswählen
Nach der Speicherung der Sender können Sie mit den Zifferntasten zwischen den jeweiligen Sendern wechseln. Verwenden Sie gegebenenfalls die Kombination der **10+**-Taste mit einer Nummerntaste, um Senderplätze >9 auszuwählen.

USB-MODUS

Mit der Stereoanlage können Sie Audio-Dateien hören oder Video-/ Bild-Dateien ansehen, die auf einem USB-Stick gespeichert sind.
Stecken Sie den USB-Stick in den USB-Port der Stereoanlage. Wählen Sie den USB-Modus aus, indem Sie auf der Fernbedienung auf die **USB**-Taste drücken oder die Taste **SOURCE** auf der Vorderseite der Anlage gedrückt halten, bis „USB“ angezeigt wird.

Die Wiedergabe wird automatisch gestartet. Sollte dies nicht der Fall sein, wechseln Sie durch Drücken der **USB**-Taste in den USB-Modus.

Wenn Sie die **MENU**-Taste drücken, werden die gespeicherten Dateien auf einem angeschlossenen TV-Gerät im Dateimanager angezeigt.
Markieren Sie über die Navigationstasten die gewünschte Datei und drücken Sie die **PLAY/ENTER**-Taste, um die Wiedergabe zu starten.



HINWEIS:
Ein USB-Verlängerungskabel sollte nicht länger als 50 cm sein.
Je nach Datenmenge kann das System bis zu 60 Sekunden für das Einlesen benötigen.

BLUETOOTH-MODUS

Möchten Sie Musik über ein Bluetooth-Gerät hören, drücken Sie die Bluetooth-Taste **BT** auf der Fernbedienung oder halten Sie die **SOURCE**-Taste an der Vorderseite der Anlage gedrückt. Die blaue LED-Leuchte blinkt.

Aktivieren Sie den Bluetooth-Modus an Ihrem externen Gerät (Mobiltelefon, MP3-Player) und wählen Sie **MHX-560.hdmi** aus. Je nach Gerät müssen Sie als Passwort **0000** eingeben.

HINWEIS:
Wie Sie eine Bluetooth-Verbindung mit einem externen Gerät herstellen, entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung des jeweiligen Geräts.

Wurde das externe Gerät erkannt, leuchtet die LED kontinuierlich blau und Sie können nun die Musikdateien abspielen. Die Wiedergabe steuern Sie über die Tasten des verbundenen Geräts.

Wenn Sie ein anderes Bluetooth-Gerät verbinden möchten, trennen Sie zuerst das aktuell verbundene Gerät.

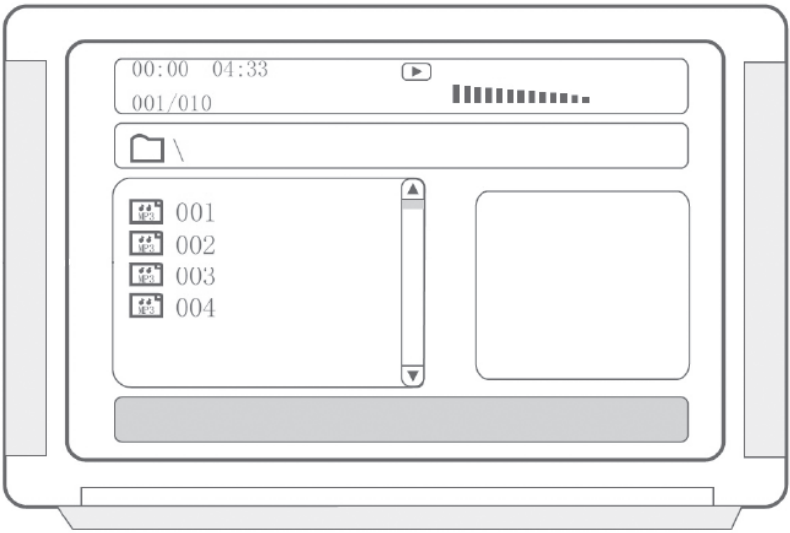
HINWEIS:
Wenn Sie ein Mobiltelefon verbunden haben, wird die Wiedergabe während eines Anrufs pausiert. Je nach Einstellung wird die Wiedergabe nach Beendigung des Gesprächs fortgesetzt (Setup ➞ Last Memory).

CD/DVD ABSPIELEN

CD/DVD einlegen
Möchten Sie eine CD oder DVD abspielen, drücken Sie die **DVD-**Taste auf der Fernbedienung oder halten Sie die **SOURCE**-Taste an der Vorderseite der Anlage gedrückt.
Öffnen Sie das CD/DVD-Laufwerk, indem Sie auf die **EJECT**-Taste drücken. Legen Sie eine CD oder DVD mit der Beschriftung nach oben ein. Drücken Sie erneut die **EJECT**-Taste, um das Laufwerk zu schließen.
Die Wiedergabe startet automatisch.

MP3-CD hören
Die Wiedergabe beginnt automatisch, wenn Sie eine MP3-CD einlegen wie oben beschrieben.

Gegebenenfalls öffnet sich der Dateimanager. Mit den Navigationstasten können Sie sich durch die Ordner, Unterordner und Dateien bewegen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken auf die **PLAY/ENTER**-Taste.

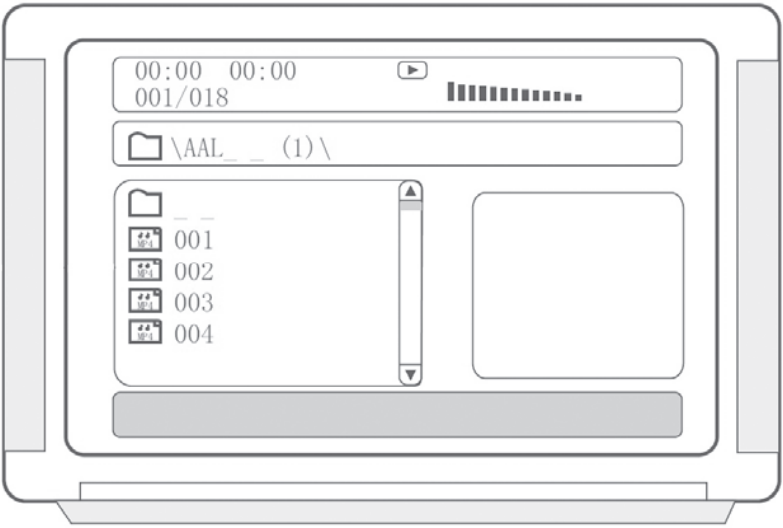


HINWEIS:
*Den Dateimanager können Sie auch öffnen, indem Sie auf die **MENU**-Taste drücken.*

Songs können Sie durch Drücken der entsprechenden Nummerntaste auswählen. Wenn Sie die ⏮-Taste oder die ⏭-Taste drücken, können Sie zum vorherigen oder nächsten Song springen.

CD/DVD ansehen
Die Wiedergabe beginnt automatisch, wenn Sie eine CD/DVD einlegen wie oben beschrieben.

Gegebenenfalls öffnet sich der Dateimanager. Mit den Navigationstasten können Sie sich durch die Ordner, Unterordner und Dateien bewegen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken auf die **PLAY/ENTER**-Taste.



HINWEIS:
*Den Dateimanager können Sie auch öffnen, indem Sie auf die **MENU**-Taste drücken.*

Bilder können Sie durch Drücken der entsprechenden Nummerntaste auswählen. Wenn Sie die ⏮-Taste oder die ⏭-Taste drücken, können Sie zum vorherigen oder nächsten Bild bzw. Kapitel eines Films springen.

Drücken Sie während der Wiedergabe die **ZOOM**-Taste und dann die ⏮-oder ⏭-Taste, können Sie die Anzeigegröße (1×, 2×, 4×, 1/2×, 1/3×, 1/4×) auswählen. Bilder können Sie drehen, indem Sie die Navigationstasten drücken. Wenn Sie die **MENU**-Taste drücken, kehren Sie zum Dateimanager zurück.

Der Inhalt einer DVD ist unterteilt in Titel (Filme), die wiederum in Kapitel (Szenen) unterteilt sein können. Während der Wiedergabe können Sie durch Drücken der **TITLE**-Taste das Titelmenü aufrufen und mit den Navigationstasten den gewünschten Titel aus der Liste auswählen. Bestätigen Sie Ihre Auswahl durch Drücken auf die **PLAY/ENTER**-Taste.

Falls die Wiedergabe nach dem Einlegen der DVD nicht automatisch startet, drücken Sie die Taste **Play**, um die Wiedergabe zu starten.

EINSTELLUNGEN (SETUP)

In den Einstellungen können Sie verschiedene Vorgaben in fünf Menüs festlegen: Sprache, Audio, Video, Allgemein, Kindersicherung.

Setup öffnen
Das Setup können Sie nur öffnen, wenn die Kompaktanlage an einem TV-Gerät angeschlossen ist. Öffnen Sie das Setup, indem Sie auf der Fernbedienung die **SETUP**-Taste drücken.

Steuerung im Setup
Bewegen Sie sich über die Navigationstasten ◄►▲▼ durch die einzelnen Menüpunkte. Ihre Auswahl/Eingaben bestätigen Sie durch Drücken der **PLAY/ ENTER**-Taste.

Spracheinstellungen
Öffnen Sie die Einstellung **LANGUAGE SETUP PAGE** wie oben beschrieben.

OSD Language	Sprache der Bildschirmanzeige und Einstellungsmenüs
Audio	Sprache für die Wiedergabe *HINWEIS:* *Die DVD muss in der ausgewählten Sprache vorhanden sein, andernfalls wird die Originalsprache wiedergegeben.*
Subtitle	Sprache der Untertitel
Disc Menu	CD-Sprache *HINWEIS:* *Die CD muss über die Sprachoption verfügen, andernfalls wird die Originalsprache verwendet.*
PBC	PBC-Funktion (Play Back Control) ein- oder ausschalten (ON/OFF)

Audio-Einstellungen
Öffnen Sie die Einstellung **AUDIO SETUP** wie oben beschrieben.

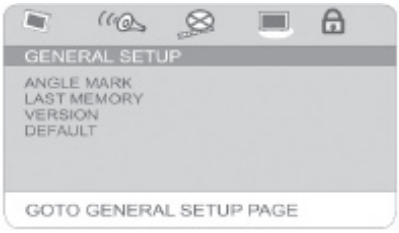
Analog Audio Setup	1. LT/RT: Audioausgabe links und rechts 2. Stereo: Stereoausgabe
Digital Audio	1. Digital Output: Beim Abspielen von Dolbyoder MPEG-CDs erfolgt über das optische und Koaxial-Kabel die Ausgabe im SPDIF/ RAW-Format. Der angeschlossene Verstärker muss Dolby-Digital- oder MPEG-fähig sein. SPDIF/ PCM können Sie auswählen, wenn die Stereoanlage an einen 2-Kanal-Digital- Stereoverstärker angeschlossen ist. 2. LPCM Output: Bei der LPCM-Ausgabe („linear pulse code modulation“) sind die Modi 48 KHz und 96 KHz auswählbar.

Video-Einstellungen
Öffnen Sie die Einstellung **VIDEO SETUP** wie oben beschrieben.

Video Output	CVBS- oder RGB-Ausgabe (Farbmodelle)
TV Display	TV-Format: 4:3PS, 4:3LB oder 16:9 (PS=Preset Scan vergrößert 4:3-Sendungen in die Breite und Höhe, LB=Letterbox fügt zwei schwarze Balken ins Bild) *HINWEIS:* *Haben Sie 4:3 ausgewählt und die DVD ist im Format 16:9, wird das Bild komprimiert.*
TV Type	Signalart PAL, NTSC, AUTO (PAL ist Standard in Deutschland)

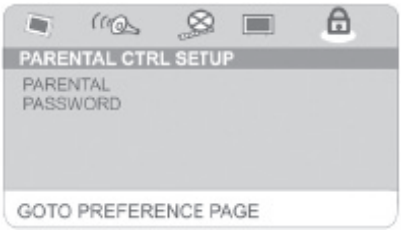
Color Setting	Einstellung von Helligkeit (brightness), Kontrast (contrast), Bildfärbung (hue) und Sättigung (saturation)
Resolution	HDMI-Auflösung
HDMI Setup	HDMI-Einstellungen 1. Audio Format: PCM oder Auto 2. HDMI DEEP COLOR: Farbtiefen 24bit, 30bit, 36bit

Allgemeine Einstellungen
Öffnen Sie die Einstellung **GENERAL SETUP** wie oben beschrieben.



Angle Mark	Blickwinkelauswahl *HINWEIS:* *Diese Funktion gilt nur für DVDs, die mehrere Blickwinkel unterstützen.*
Last Memory	Ein- oder Ausschalten (ON/OFF), um die Wiedergabe eines Films dort fortzusetzen, wo sie beendet wurde.
Version	Anzeige der Version
Default	Rücksetzen auf Werkseinstellungen ***ACHTUNG:*** ***Es gehen alle vorgenommenen Einstellungen verloren.***

Kindersicherungs-Einstellungen
Öffnen Sie die Einstellung **PARENTAL CTRL SETUP** wie beschrieben.



Parental	DVD-Kindersicherung mit 8 verschiedenen Altersvorgaben Es wird die Eingabe des Passworts verlangt.
Password	Passwort einrichten Das Standardpasswort lautet **138900**.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Die Fernbedienung funktioniert nicht.	Die Batterien sind verbraucht.	Legen Sie neue Batterien ein.
	Die Fernbedienung ist nicht auf die Anlage ausgerichtet.	Zeigen Sie mit der Fernbedienung auf die Vorderseite der Stereoanlage.
Kein Bild	Das TV-Gerät wurde nicht korrekt angeschlossen.	Überprüfen Sie die Verkabelung anhand der Abbildungen.
	Das TV-Gerät befindet sich nicht im Video-Modus.	Wählen Sie an Ihrem TV-Gerät den Video-Modus aus.
Keine Wiedergabe	Es ist keine CD/DVD eingelegt.	Legen Sie eine CD/DVD ein.
	Die CD/DVD ist nicht korrekt eingelegt.	Legen Sie die CD/DVD mit der bedruckten Seite nach oben ein.
	Die CD/DVD ist nicht kompatibel.	Verwenden Sie nur CDs/DVDs, die mit diesem Gerät kompatibel sind.
Kein Ton	Das Audiokabel ist nicht korrekt verbunden.	Verbinden Sie die Audiokabel wie auf den Abbildungen vorgegeben.
	Die Lautsprecher sind nicht korrekt mit dem Verstärker verbunden.	Verbinden Sie den Verstärker wie auf den Abbildungen vorgegeben.
Abgehackter Ton oder verzerrte Bilder	Die CD/DVD ist nicht sauber.	Reinigen Sie die CD mit einem weichen Tuch.
	Die CD/DVD ist zerkratzt oder verzogen.	Legen Sie eine unbeschädigte CD/DVD ein.

FR

Micro-chaîne Hi-Fi stéréo

"MHX-560.hdmi" Bluetooth®/DVD/CD/USB/FM

Mode d'emploi

awisio™
Visual Sound Technologies

PX-1378-675

SOMMAIRE

Votre nouvelle micro-chaîne stéréo 32
Contenu 32
Caractéristiques techniques 32

Consignes préalables 33
Maniement du lecteur CD/DVD et des CD/DVD 33
Consignes de sécurité 33
Notes sur les appareils à alimentation électrique 34
Consignes importantes concernant le traitement des déchets 35
Consignes importantes sur les piles et leur recyclage 35
Déclaration de conformité 35

Description du produit 36
Micro-chaîne stéréo, face avant 36
Micro-chaîne stéréo, face arrière 37
Télécommande 38

Mise en marche 40
Mise en place des piles 40
Montage 40
Brancher le téléviseur 40
Prise Audio/Vidéo (Cinch) 41
Port HDMI 41
Prise Péritel 41
Brancher le haut-parleur/d'autres appareils 41
Brancher à l'alimentation 41

Fonctions de base 42
Allumer et éteindre l'appareil 42
Sélectionner un mode de fonctionnement 42
Lecture et pause 42
Arrêter la lecture 42
Avance/Retour rapide 42
Morceau suivant/précédent 43
Réglage du volume 43
Touches de navigation 43
Couper le son 43
Supprimer une saisie 43
Basculer entre mono et stéréo 43
Régler les aigus et les basses 43
Égaliseur (Equalizer) 43
Affichage des informations de statut 43
Choix du canal et de la langue pour les CD/DVD 44
Choisir un angle de vue 44
Lecture répétée ou aléatoire de morceaux/images 44
Répéter l'extrait marqué 44
Sélectionner un titre 44
Sauter le menu/titre 44

Choisir la langue des sous-titres 45
Lecture ralentie 45
Lecture d'un CD/DVD à un point précis 45
Zoomer 45
Touche Menu 45
Programmer la lecture 46

Mode Radio 47
Antenne 47
Réglage manuel des stations radio 47
Recherche automatique des stations 47
Enregistrement des stations 47
Sélectionner une station 47

Mode USB 48

Mode Bluetooth® 49

Lire un CD/DVD 50
Insérer un CD/DVD 50
Écouter un CD MP3 50
Regarder un CD/DVD 51

Réglages (Setup) 52
Accéder aux réglages 52
Contrôle des réglages 52
Réglages de la langue 52
Réglages audio 53
Réglages vidéo 53
Paramètres généraux 54
Réglage du contrôle parental 54

Dépannage 55

VOTRE NOUVELLE MICRO-CHAÎNE STÉRÉO

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi cet article. Il vous permet d'écouter de la musique à partir d'une clé USB, d'un CD MP3 ou simplement d'écouter la radio. Branchez la chaîne stéréo à votre téléviseur et regardez des images ou des films à partir de CD ou de DVD.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Micro-chaîne Hi-Fi stéréo
- 2 haut-parleurs
- Télécommande
- Câble AV (6× prises Cinch)
- Mode d'emploi

- Alimentation via 2 piles de type AAA micro (non fournies).

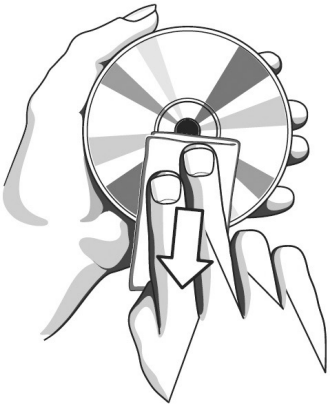
Caractéristiques techniques

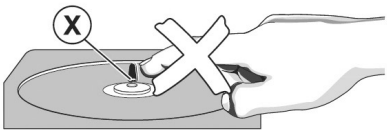
Format vidéo	MPEG 2 (DVD), MPEG1 (VCD)
Format audio	MPEG 1, MPEG 2, Stéréo
Sortie du signal	PAL, NTSC, AUTO Niveau de sortie vidéo : 1 Vpp Sortie audio (Stéréo) : 1-2 V (RMS)
Gamme de fréquences	de 20 Hz à 20 kHz
Sorties	Vidéo / Audio, HDMI, Optique, coaxial, scart (Péritel)
Entrée	USB
Type de disque	DVD, DVCD, VCD, SVCD, CD, CD-R, MP3, MPEG4
Alimentation	240 V, 50 Hz
Haut-parleurs	2× 15 W RMS

CONSIGNES PRÉALABLES

Maniement du lecteur CD/DVD et des CD/DVD

- Ne touchez pas la lentille située dans le compartiment du lecteurCD/DVD !
- Des différences de température brusques de l'air ambiant dulecteur CD/DVD peuvent occasionner de la condensation.Celle-ci peut couvrir la lentille. La lecture d'un CD/DVD est alorsimpossible. Placez l'appareil dans une pièce tempérée et attendezque l'humidité s'évapore.
- Fermez toujours le tiroir à CD/DVD pour le protéger de lapoussière. Nettoyez-le avec un chiffon doux sec.
- Nettoyez les CD/DVD sur la surface non-imprimée avec un chiffondoux et sans peluches, toujours de l'intérieur vers l'extérieur.N'utilisez pas de liquide nettoyant, ni d'alcool. Ceci pourraitendommager la surface du CD/DVD.
- N'écrivez pas sur la surface des CD/DVD et ne collez rien dessus.





NOTE:
Selon le type de graveur de DVD, la marque du DVD, la vitesse de gravure et le taux de compression MP3, il est possible que l'appareil n'arrive pas bien à lire le CD/DVD.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-la précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- Placez l'appareil sur une surface plane et stable. Veillez ce que l'appareil soit bien aéré de tous les côtés.

Consignes préalables

- L'appareil convient uniquement à un usage en intérieur.
- Ne posez aucun objet contenant du liquide (vase, boissons) ni de flamme ouverte (bougie) sur l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux et sec uniquement. N'utilisez pas de liquide nettoyant abrasif ou de produits chimiques.
- N'ouvrez jamais l'appareil, sous peine de perdre toute garantie.
- Ne touchez jamais la lentille du lecteur CD.
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- En raison des signaux Bluetooth®, veillez à maintenir une distance de sécurité suffisante entre l'appareil et toute personne pourvue d'un stimulateur cardiaque. En cas de doute ou de questions, adressez-vous au fabricant du stimulateur cardiaque ou à votre médecin.
- N'utilisez pas ce produit à proximité d'appareils médicaux.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger. N'utilisez pas l'appareil tant que la réparation n'a pas été effectuée.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur.

Notes sur les appareils à alimentation électrique

Cet appareil est alimenté par un courant électrique ; de ce fait, le risque de choc électrique est foncièrement constant. Par conséquent :

- Ne saisissez jamais le connecteur avec des mains mouillées. N'utilisez pas l'appareil en extérieur ou dans des pièces avec une humidité élevée.
- Lorsque vous débranchez la fiche de la prise murale, tirez toujours directement sur le connecteur. Ne tirez jamais sur le câble, il pourrait être endommagé. Ne transportez jamais l'appareil en le tenant par le câble.
- Veillez à ne pas plier, écraser, pincer le câble d'alimentation, ni à l'exposer à des sources de chaleur ou des objets pointus ou tranchants. Évitez de laisser l'appareil devenir un obstacle sur lequel quelqu'un risquerait de trébucher.
- Si possible, n'utilisez pas de câble de rallonge. Si cela s'avère inévitable, veillez à n'utiliser que des câbles de rallonge simples (pas de multiprise), correspondant aux normes de sécurité en vigueur, protégés contre les

éclaboussures et conçus avec des caractéristiques appropriées à l'appareil.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide, et maintenez le à l'écart de la pluie et de l'humidité.
- Avant de le brancher à l'alimentation, assurez-vous que l'indication de tension électrique inscrite sur l'appareil correspond bien à celle délivrée par votre prise murale. Utilisez uniquement des prises murales reliées à la terre.

Consignes importantes concernant le traitement des déchets
Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/ année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Consignes importantes sur les piles et leur recyclage
Les piles ne doivent PAS être jetées dans la poubelle ordinaire. La législation oblige aujourd'hui chaque consommateur à jeter les piles/batteries usagées dans les poubelles spécialement prévues à cet effet. Vous pouvez déposer vos piles dans les déchetteries municipales et dans les lieux où elles sont vendues.
- Les accus délivrent parfois une tension plus faible que les piles alcalines. Dans la mesure du possible, utilisez l'appareil avec des piles alcalines plutôt que des accus.
- Maintenez les piles hors de portée des enfants.
- Les piles dont s'échappe du liquide sont dangereuses. Ne les manipulez pas sans gants adaptés.
- N'ouvrez pas les batteries/piles, ne les jetez pas au feu.
- Les piles normales ne sont pas rechargeables. Attention : risque d'explosion !
- N'utilisez ensemble que des piles du même type, et remplacez-les toutes en même temps !
- Retirez les piles de l'appareil si vous ne comptez pas l'utiliser pendant un long moment.

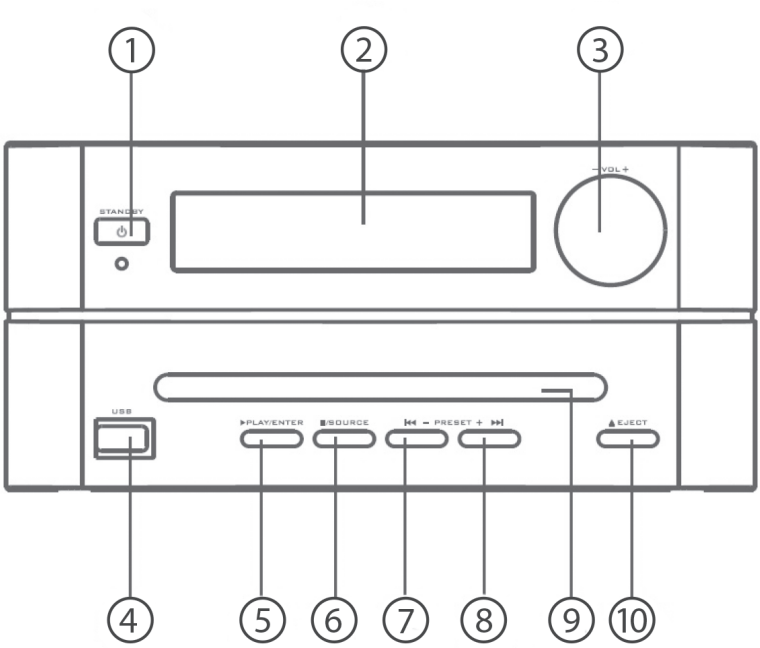
Déclaration de conformité
La société PEARL.GmbH déclare ce produit PX-1378 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2004/108/CE, concernant la compatibilité électromagnétique, 2006/95/CE, relative au matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension, et 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

PEARL.GmbH, PEARL-Str. 1-3, 79426 Buggingen, Allemagne

Directeur Service Qualité
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
22. 12. 2014

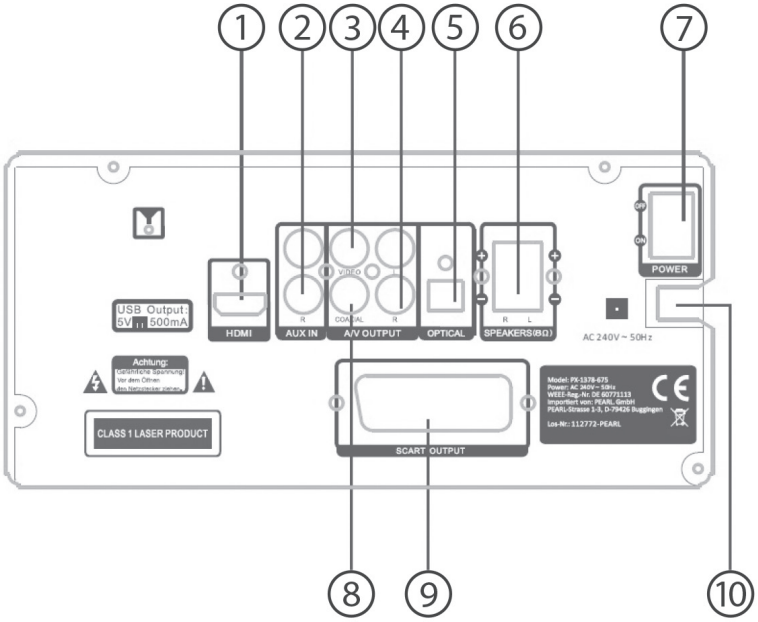
DESCRIPTION DU PRODUIT

Micro-chaîne stéréo, face avant



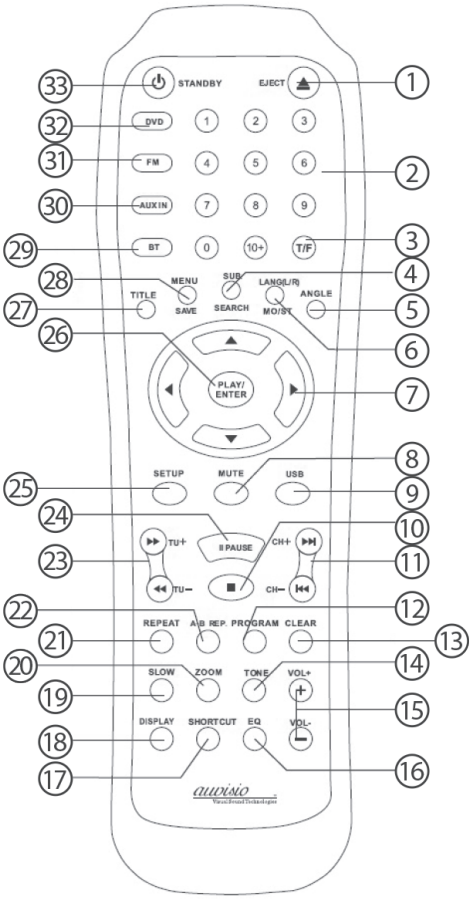
1. Interrupteur marche/arrêt (Veille)
2. Écran
3. Contrôle du volume
4. Port USB
5. Play/Enter (lecture/entrée)
6. Stop/Source (stop/Source)
7. Preset – (retour)
8. Preset + (avance)
9. Lecteur CD/DVD
10. Eject (ouvrir le lecteur de CD/DVD)

Micro-chaîne stéréo, face arrière



1. Entrée HDMI
2. Entrée AUX IN L/R (Entrée audio gauche/droite)
3. Sortie vidéo
4. Sortie audio : L/R
5. OPTICAL (sortie optique)
6. SPEAKERS (Prises haut-parleur L/R)
7. Touche Marche/Arrêt (interrupteur principal)
8. Sortie coaxiale
9. SCART OUTPUT (sortie Péritel)
10. Port d'alimentation

Télécommande



①	Eject (éjecte les CD/DVD)	Ouvre ou ferme le tiroir CD/DVD.
②	1-9	Touches numériques
③	T/F (temps/ fréquence)	Touche Durée/Fréquence
④	SUB/SEARCH	Choisir la langue des sous-titres/Recherche des stations en mode radio
⑤	ANGLE	Modifier l'angle de vue pendant la lecture vidéo
⑥	LANG (L/R) – MO/ST	Touche Choix de la langue/Basculer entre mono et stéréo
⑦	◄►▲▼	Touches de navigation

⑧	MUTE	Couper le son
⑨	USB	Choisir le mode USB
⑩	STOP	Arrête la lecture
⑪	⏭ / ⏮	Passer à la station/titre suivant ou précédent
⑫	PROGRAM	Programmer la lecture
⑬	CLEAR	Effacer la saisie
⑭	TONE	Régler les aigus et les basses
⑮	VOL+ / VOL-	Augmenter/réduire le volume
⑯	EQ	Ouvrir l'égaliseur (uniquement lors du branchement à un téléviseur)
⑰	SHORTCUT	En mode DVD, saute le titre et les avertissements
⑱	DISPLAY	Lors de la lecture d'un DVD, donne des informations sur le chapitre en cours, sur la durée écoulée et la durée restante de la vidéo.
⑲	SLOW	Lecture ralentie (uniquement lors de la lecture de DVD)
⑳	ZOOM	Zoom (uniquement lors de la lecture de DVD)
㉑	REPEAT	Répète une lecture
㉒	A-B REP.	Répète la lecture d'une partie déterminée
㉓	⏩ / ⏪	Avance rapide/Station suivante, Retour rapide/ Station précédente
㉔	PAUSE	Met en pause la lecture en cours
㉕	SETUP	Ouvre les réglages
㉖	PLAY/ENTER	Touche Lecture/Saisie
㉗	TITLE	Afficher le menu des titres
㉘	MENU/SAVE	Ouvre le menu (uniquement lors du branchement à un téléviseur)/Sauvegarde
㉙	BT	Choisir le mode Bluetooth
㉚	AUX IN	Sélectionner un appareil externe
㉛	FM	Sélectionner le mode Radio
㉜	DVD	Sélectionner le mode DVD
㉝	STANDBY	Mettre l'appareil en veille

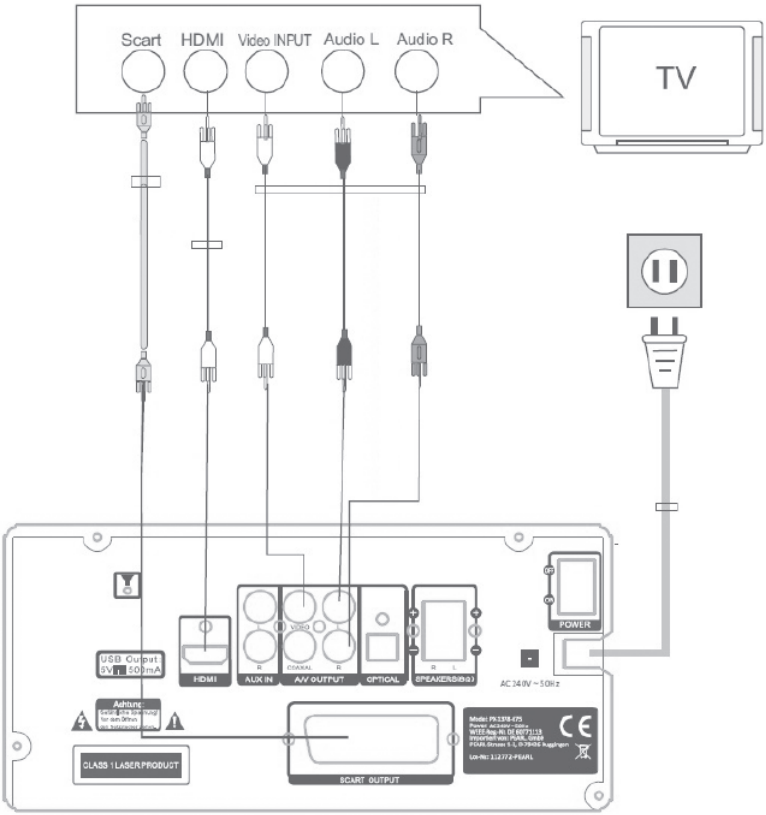
MISE EN MARCHE

Mise en place des piles
Ouvrez le compartiment à pile au dos de la télécommande. Insérez 2 piles de type AAA (Micro). Respectez les consignes de polarité inscrites dans le compartiment. Refermez le compartiment.

Si la chaîne stéréo ne réagit plus correctement à la télécommande, remplacez les accus de la télécommande.

Montage
Avant de brancher la chaîne stéréo, regardez attentivement les différents schémas.

Brancher le téléviseur
Vous pouvez brancher la chaîne à votre téléviseur via un câble Péritel ou un câble Cinch (RCA) audio/vidéo (dans la mesure où votre téléviseur dispose de prises adéquates).



Prise Audio/Vidéo (Cinch)

1. Branchez le connecteur Cinch audio rouge sur la prise de sortie DVD rouge sur la chaîne.
2. Branchez le connecteur Cinch audio blanc sur la prise de sortie DVD blanche sur la chaîne.
3. Branchez le connecteur Cinch vidéo jaune sur la prise de sortie vidéo jaune sur la chaîne.
4. Branchez les autres extrémités des câbles aux entrées correspondantes (audio/vidéo) de votre téléviseur.

Port HDMI

Branchez un câble HDMI (non fourni) à la prise HDMI de la chaîne et connectez-le à celle du téléviseur.

Prise Péritel

Branchez un câble Péritel (non fourni) à la prise Péritel de la chaîne et à celle du téléviseur.

NOTE:
Activez sur votre téléviseur le mode correspondant à celui via lequel votre chaîne est connectée. Allumez la chaîne et insérez, par exemple, un DVD. Le DVD est maintenant lu sur votre téléviseur.

Brancher le haut-parleur/d'autres appareils

- Branchez les **haut-parleurs** en insérant leurs câbles dans les prises situées à l'arrière de l'appareil. Veillez absolument à respecter les codes couleurs.
- Placez le haut-parleur branché sur la prise R sur la droite de la chaîne, et le haut-parleur branché sur la prise L sur la gauche de la chaîne.
- Branchez le **récepteur** en insérant le câble AV dans la prise désignée par **AV OUTPUT** à l'arrière de l'appareil. Veillez absolument à respecter les codes couleurs.
- Branchez le **PC** en insérant le câble AV dans la prise désignée par **AUX-IN** à l'arrière de l'appareil.
- Branchez l'antenne à la prise antenne.

Brancher à l'alimentation

Le cas échéant, placez l'interrupteur principal à l'arrière de l'appareil sur **OFF**. Branchez la fiche d'alimentation à la chaîne stéréo et à une prise murale reliée à la terre. Placez l'interrupteur principal à l'arrière de l'appareil sur **ON**. La chaîne est prête à l'emploi et en mode Veille.

FONCTIONS DE BASE

Allumer et éteindre l'appareil

1. Placez l'interrupteur principal à l'arrière de l'appareil sur **ON**. La chaîne est prête à l'emploi et en mode Veille.
2. La télécommande vous permet d'allumer et d'éteindre l'appareil en mode Veille.
3. Pour éteindre complètement la chaîne stéréo, placez l'interrupteur principal à l'arrière de l'appareil sur **OFF**.

Sélectionner un mode de fonctionnement

Si vous maintenez la touche ■/**SOURCE** à l'avant de l'appareil enfoncée, l'affichage bascule entre les différents modes de fonctionnement disponibles.

Appuyez sur la touche correspondante de la télécommande pour basculer entre les modes de fonctionnement :

DVD	Lecture CD/DVD
FM	Radio
AUX-IN	Lecture à partir d'un lecteur externe branché sur la prise AUX-IN.
BT	Lecture à partir d'un appareil connecté par Bluetooth.
USB	Lecture à partir d'un appareil connecté par USB.

Lecture et pause

Appuyez sur la touche **PLAY/ENTER** pour démarrer la lecture.
Appuyez sur la touche ❚❚ **PAUSE** pour mettre la lecture en pause.
Appuyez de nouveau sur la touche pour reprendre la lecture.

Arrêter la lecture

Pour stopper la lecture, appuyez sur la touche **STOP** ■. L'appareil mémorise l'endroit où vous avez stoppé la lecture. Appuyez sur la touche **PLAY** pour reprendre la lecture là où vous l'avez arrêtée.
Pour stopper la lecture complètement, appuyez deux fois sur **STOP** ■.

Avance/Retour rapide

Appuyez sur la touche Avance rapide ▶▶ pour effectuer une avance rapide. Vous pouvez appuyez plusieurs fois sur la touche pour augmenter la vitesse de l'avance rapide (2×, 4×, 8×, 16×, 32×).
Appuyez sur la touche de retour rapide ◀◀ pour effectuer un retour rapide. Vous pouvez appuyez plusieurs fois sur la touche pour augmenter la vitesse du retour rapide (2×, 4×, 8×, 16×, 32×).
Pour reprendre la lecture, appuyez sur la touche **PLAY**.

Morceau suivant/précédent
Appuyez sur la touche ⏭ pour passer au chapitre/morceau suivant.
Appuyez sur la touche ⏮ pour passer au chapitre/morceau précédent.

Réglage du volume
Vous pouvez augmenter le volume avec la touche **VOL+** et le réduire avec **VOL-**.

Touches de navigation
Appuyez sur les touches de navigation ◄►▲▼ pour modifier votre choix.

Couper le son
Pour couper le son, appuyez sur la touche **MUTE**. Pour rallumer le son, appuyez à nouveau sur la touche **MUTE**.

Supprimer une saisie
Si vous appuyez sur la touche **CLEAR**, tous les réglages effectués, comme par exemple, la saisie programmée de morceaux de musique, sont supprimés.

Basculer entre mono et stéréo
En appuyant sur la touche **MO/ST** de la télécommande, vous pouvez basculer entre la réception mono ou stéréo. Si vous sélectionnez ‚stéréo'', le symbole s'affiche à l'écran. Si le signal stéréo est trop faible, vous pouvez seulement utiliser le mode mono.

Régler les aigus et les basses
Si vous appuyez sur la touche **TONE**, vous pouvez régler les aigus et les basses via les touches **VOL-** et **VOL+**.

Égaliseur (Equalizer)
Si vous appuyez plusieurs fois sur la touche **EQ** lorsque le téléviseur est branché, vous pouvez opter pour les options Jazz, Rock, Classic, Pop, Live, Dance et Off (désactivé).

Affichage des informations de statut
Si vous appuyez sur la touche **DISPLAY** pendant la lecture d'un CD/DVD, certaines options s'affichent selon le support de données :

CD	Temps écoulé et temps restant d'un morceau (TR), durée totale, et durée restante (DR) du CD.
VCD	Temps écoulé et temps restant d'un morceau (TR), durée totale, et durée restante (DR) du CD, écran éteint.
DVD	Temps écoulé et temps restant d'un titre (TR), durée totale, et durée restante (DR) d'un chapitre, écran éteint.

Choix du canal et de la langue pour les CD/DVD
Lors de la lecture d'un CD/DVD, vous pouvez choisir les canaux de sortie en appuyant plusieurs fois sur la touche **LANG(L/R)** : Mono L, Mono R, Mix-Mono et stéréo.
Lors de la lecture d'un DVD, vous pouvez choisir la langue en appuyant sur la touche **LANG(L/R)** (seulement si le DVD le prend en charge).

Choisir un angle de vue
Si le DVD prend en charge cette fonction, vous pouvez modifier l'angle de vue pendant la lecture en appuyant sur la touche **ANGLE**.

Lecture répétée ou aléatoire de morceaux/images
Si vous appuyez sur la touche **DISPLAY** pendant la lecture d'un CD/DVD, certaines options s'affichent selon le support de données :

CD, VCD, CD-R	Morceau/Image (single), tous (all)
DVD	Chapitre (chapter), Titre (title) ou Tous (all)
MP3, JPEG, ou autres supports de données	Song (Single), répéter une fois (repeat one), relire le dossier (repeat folder), Dossier (Folder)

Répéter l'extrait marqué
En appuyant sur la touche **A-B REP**, vous marquez l'extrait d'un morceau qui doit être répété. Pendant la lecture, appuyez sur la touche **A-B REP** pour marquer le début. Appuyez de nouveau pour définir l'endroit où la répétition doit se terminer. Le lecteur lit ensuite la zone spécifiée. En appuyant à nouveau sur la touche, vous quittez ce mode.

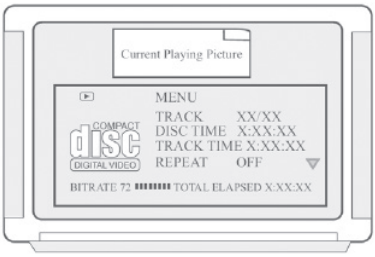
Sélectionner un titre
Lors de la lecture d'un DVD, vous pouvez afficher le menu des titres en appuyant sur **TITLE** et choisir un titre de la liste à l'aide des touches de navigation. Confirmez votre choix en appuyant sur la touche **PLAY/ENTER**.

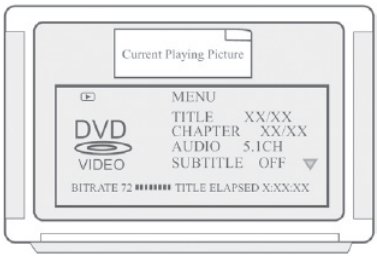
Sauter le menu/titre
En appuyant sur la touche **SHORTCUT**, vous pouvez sauter le titre et les avertissements lors de la lecture d'un DVD.

Choisir la langue des sous-titres
En appuyant sur la touche **SUB**, vous pouvez choisir la langue des sous-titres (anglais, français, allemand, etc.) dans la mesure où le DVD prend en charge cette fonction.

Lecture ralentie
Lors de la lecture d'un DVD, vous pouvez ralentir la vitesse en appuyant sur la touche **SLOW** (1/2, 1/4, 1/8 et 1/16).

Lecture d'un CD/DVD à un point précis
Appuyez sur la touche **T/F**. Selon le support inséré, la fenêtre suivante s'ouvre :





Déplacez-vous entre les données avec les touches de navigation.
Utilisez les touches numériques pour entrer un numéro de chapitre, par exemple, puis appuyez sur la touche Enter. La lecture du CD/ DVD commence à partir du chapitre sélectionné.

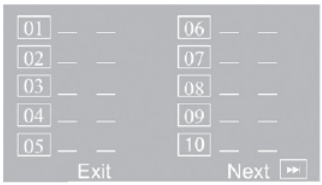
Zoomer
Lorsque vous appuyez sur la touche **ZOOM** puis sur la touche ◀◀ ou ▶▶ pendant la lecture, vous pouvez choisir la taille de l'affichage (1×, 2×, 4×, 1/2×, 1/3×, 1/4×).

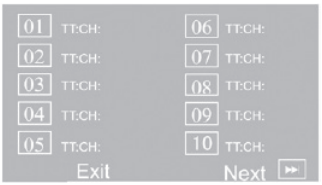
Touche Menu
Lorsque vous appuyez sur la touche **MENU**, vous pouvez voir si la fonction PBC (Play Back Control) est activée ou désactivée (ON/OFF).

NOTE:
La fonction PBC est une fonction CD vidéo. Via le menu, vous pouvez choisir certaines scènes ou informations pour une visualisation interactive.

Si le CD/DVD dispose d'un menu, vous pouvez l'ouvrir en appuyant sur la touche **MENU**.

Programmer la lecture
Vous pouvez lire les morceaux, titres ou chapitres dans un ordre défini en appuyant sur la touche **PROGRAM**. Selon le support inséré, la fenêtre suivante s'ouvre :





Composez le numéro souhaité. Placez le curseur sur **Start** et appuyez sur la touche **PLAY/ENTER**. La lecture des morceaux se fait dans l'ordre défini.

Pour corriger la saisie, appuyez sur **CLEAR**. Les chiffres saisis sont supprimés.

Si vous souhaitez interrompre la lecture programmée, appuyez sur la touche **PROGRAM**. Le curseur se place automatiquement sur **Stop**. Appuyez sur la touche **PLAY/ENTER** et le curseur se placera sur **Exit**. Confirmez vos saisies en cliquant sur la touche **PLAY/ENTER**.

MODE RADIO

Antenne
Cette chaîne est équipée d'une antenne filaire pour la réception des ondes FM. Positionnez l'antenne de façon à obtenir la meilleure réception possible.

Réglage manuel des stations radio
Les stations radio dont le signal est mauvais peuvent être réglées manuellement. Appuyez sur la touche FM de la télécommande. Appuyez sur la touche T/F et saisissez la fréquence souhaitée à l'aide des touches numériques. Vous pouvez saisir des fréquences entre 87,5 MHz et 108,00 MHz.
En appuyant sur les touches **TU+** (▶▶) ou **TU-** (◀◀), vous pouvez régler la fréquence par intervalle de 0,05 Hz.

Recherche automatique des stations
Appuyez sur la touche **SEARCH** pour démarrer une recherche automatique des canaux. Les stations trouvées sont automatiquement répertoriées. Appuyez à nouveau sur la touche pour interrompre la recherche.
Si vous maintenez enfoncée la touche **PRESET-** ou **PRESET+** à l'avant de l'appareil, la station suivante ou précédente est recherchée.

Enregistrement des stations
Appuyez sur la touche **SAVE** pour enregistrer la station en cours. Appuyez maintenant sur le numéro souhaité d'un espace mémoire de 1 à 9. Pour enregistrer la station sur un espace mémoire supérieur à 9, appuyez d'abord une ou plusieurs fois sur la touche **10+** pour saisir le chiffre des dizaines (1 x 10+ = 10, 2 x 10+ = 20) et sur la touche des unités souhaitée pour régler les unités. Confirmez vos saisies en appuyant sur la touche **SAVE**.
Pour sauvegarder une certaine fréquence, appuyez sur la touche **SAVE**. Saisissez le numéro de l'espace mémoire comme indiqué plus haut. Appuyez sur la touche **T/F** et saisissez la fréquence sans virgule. Confirmez vos saisies en appuyant sur la touche **SAVE**.

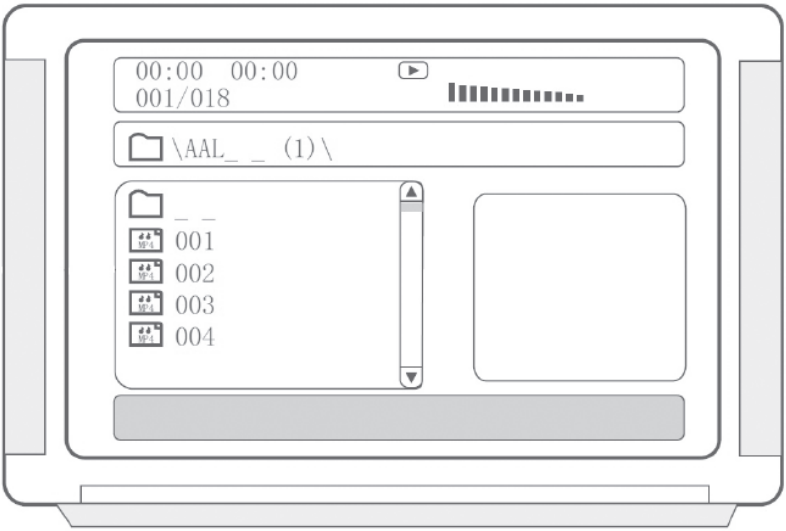
Sélectionner une station
Après avoir sauvegardé les stations, vous pouvez utiliser les touches numériques pour basculer entre les stations. Le cas échéant, utilisez la combinaison avec la touche **10+** et une touche numérique pour choisir une station supérieure à 9.

MODE USB

Avec la chaîne stéréo, vous pouvez écouter des fichiers audio ou regarder des fichiers vidéo/image que vous avez enregistrés sur une clé USB. Branchez la clé USB dans le port USB de la chaîne stéréo. Sélectionnez le mode USB en appuyant sur la touche **USB** de la télécommande ou en maintenant la touche **SOURCE** à l'avant de l'appareil enfoncée jusqu'à ce que ‚'USB'' apparaisse.

La lecture commence automatiquement. Si ce n'est pas le cas, basculez dans le mode USB en appuyant sur la touche **USB**.

Lorsque vous appuyez sur la touche **MENU**, les fichiers enregistrés apparaissent dans le gestionnaire de fichiers d'un téléviseur connecté. Sélectionnez le fichier désiré à l'aide des touches de navigation et appuyez sur la touche **PLAY/ ENTER** pour commencer la lecture.



NOTE:
Le câble de rallonge USB ne doit pas dépasser 50 cm. Selon la quantité de données, le système peut prendre jusqu'à 60 secondes pour les lire.

MODE BLUETOOTH®

Pour écouter de la musique via un appareil Bluetooth, appuyez sur la touche Bluetooth **BT** de la télécommande ou maintenez enfoncée la touche **SOURCE** à l'avant de l'appareil. Le voyant LED bleu clignote.

Activez le mode Bluetooth sur votre appareil externe (téléphone portable, lecteur MP3) et sélectionnez **MHX-560.hdmi**. Selon l'appareil, vous pouvez être amené à saisir le mot de passe **0000**.

NOTE:
Pour savoir comment établir une connexion Bluetooth avec un appareil externe, veuillez vous référer au mode d'emploi de cet appareil.

Lorsque l'appareil externe a été détecté, le voyant LED clignote en bleu de manière continue et vous pouvez lire les fichiers audio. Vous pouvez contrôler la lecture via les touches de l'appareil connecté.

Si vous souhaitez connecter un autre appareil Bluetooth, déconnectez d'abord l'appareil actuellement connecté.

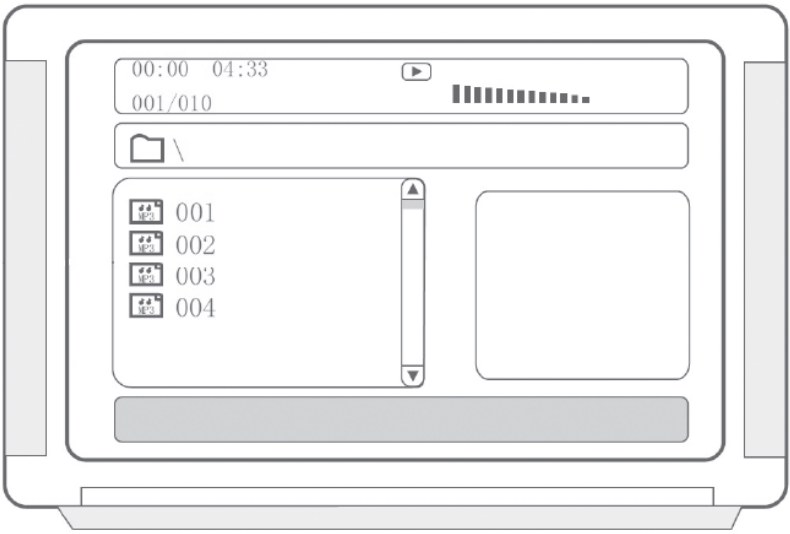
NOTE:
Si vous avez connecté un téléphone portable, la lecture se met en pause lors d'un appel. Selon les réglages, la lecture reprend à la fin de l'appel (Setup ➞ Last Memory).

LIRE UN CD/DVD

Insérer un CD/DVD
Pour lire un CD/DVD, appuyez sur la touche **DVD** de la télécommande ou maintenez enfoncée la touche **SOURCE** à l'avant de l'appareil.
Ouvrez le lecteur CD/DVD en appuyant sur la touche **EJECT**. Insérez un CD ou un DVD, face imprimée vers le haut. Appuyez de nouveau sur la touche **EJECT** pour fermer le lecteur.
La lecture commence automatiquement.

Écouter un CD MP3
La lecture commence alors automatiquement lorsque vous insérez le CD MP3 comme indiqué plus haut.

Le cas échéant, le gestionnaire de fichiers s'affiche. Les touches de navigation vous permettent de vous déplacer dans les dossiers, sous-dossiers et fichiers. Confirmez votre choix en appuyant sur la touche **PLAY/ENTER**.

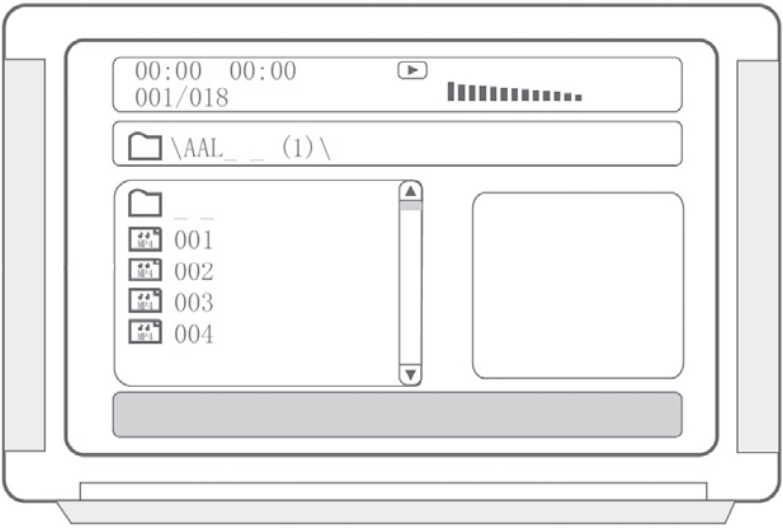


NOTE:
Vous pouvez aussi ouvrir le gestionnaire de fichiers en appuyant sur la touche **MENU**.

SVous pouvez choisir les titres en appuyant sur le numéro correspondant. En appuyant sur la touche ⏮ ou ⏭, vous pouvez passer au titre suivant ou précédent.

Regarder un CD/DVD
La lecture commence alors automatiquement lorsque vous insérez le CD/DVD comme indiqué plus haut.

Le cas échéant, le gestionnaire de fichiers s'affiche. Les touches de navigation vous permettent de vous déplacer dans les dossiers, sous-dossiers et fichiers. Confirmez votre choix en appuyant sur la touche **PLAY/ENTER**.



NOTE:
Vous pouvez aussi ouvrir le gestionnaire de fichiers en appuyant sur la touche **MENU**.

Vous pouvez choisir les images en appuyant sur le numéro correspondant. En appuyant sur la touche ⏮ ou ⏭, vous pouvez passer à l'image/chapitre suivant ou précédent.

Lorsque vous appuyez sur la touche **ZOOM** puis sur la touche ⏮ ou ⏭ pendant la lecture, vous pouvez choisir la taille de l'affichage (1×, 2×, 4×, 1/2×, 1/3×, 1/4×). Vous pouvez pivoter les images à l'aide des touches de navigation. En appuyant sur la touche **MENU**, vous retournez au gestionnaire de fichiers.

Le contenu d'un DVD est divisé en titres (films), qui peuvent euxmêmes être divisés en chapitres (scènes). Lors de la lecture, vous pouvez afficher le menu des titres en appuyant sur **TITLE** et choisir un titre de la liste à l'aide des touches de navigation. Confirmez votre choix en appuyant sur la touche **PLAY/ENTER**.

Si la lecture ne démarre pas automatiquement après insertion du DVD, appuyez sur la touche **Play**, pour démarrer la lecture.

RÉGLAGES (SETUP)

Dans le menu des paramètres, vous pouvez effectuer différents réglages dans cinq menus : Langue, audio, Vidéo, Général, Sécurité enfant.

Accéder aux réglages
Le menu Setup (réglages) ne peut être ouvert que lorsque la minichaîne est branchée à un téléviseur.
Pour ouvrir le réglage, appuyez sur la touche **SETUP** de la télécommande.

Contrôle des réglages
Utilisez les touches de navigation ◄►▲▼ pour vous déplacer dans les différents menus.
Confirmez votre choix/saisie en appuyant sur la touche **PLAY/ENTER**.

Réglages de la langue
Ouvrez le réglage **LANGUAGE SETUP PAGE** comme décrit plus haut.

OSD Language	Langue de l'affichage à l'écran et des réglages du menu
Audio	Langue de la lecture *NOTE:* *Le DVD doit être disponible dans la langue choisie sinon c'est la langue originale qui sera lue.*
Subtitle	Langue des sous-titres
Disc Menu	Langue du CD *NOTE:* *Si le CD ne dispose pas de l'option de la langue, la langue originale sera utilisée.*
PBC	Allumer ou éteindre (ON/OFF) la fonction PBC (Play Back Control).

Réglages audio
Ouvrez le réglage **AUDIO SETUP** comme décrit plus haut.

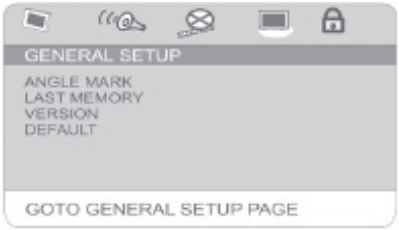
Analog Audio Setup	1. LT/RT : Sortie audio gauche et droite 2. Stereo : Lecture stéréo
Digital audio	1. Digital Output : Lors de la lecture de CD dolby ou MPEG, la sortie se fait en format SPDIF/RAW via le câble optique et coaxial. L'amplificateur branché doit être compatible Dolby digital ou MPEG. Vous pouvez sélectionner SPDIF/ PCM si la chaîne stéréo est branchée à un amplificateur stéréo numérique à deux canaux. 2. LPCM Output: Pour la lecture LPCM (linear pulse code modulation), vous pouvez choisir entre 48 KHz et 96 KHz.

Réglages vidéo
Ouvrez le réglage **VIDEO SETUP** comme décrit plus haut.

Video Output	Sortie CVBS ou RGB (modèle couleur)
TV Display	Format TV : 4:3PS, 4:3LB oder 16:9 (PS=Preset Scan agrandit les émissions 4:3 en largeur et en hauteur, LB=Letterbox ajoute deux barres noires à l'image) *NOTE:* *Si vous avez choisi 4:3 et que le DVD est au format 16:9, l'image sera comprimée.*
TV Type	Type de signal PAL, NTSC, AUTO (PAL est le standard en France)
Color Setting	Réglage de la luminosité (brightness), du contraste (contrast), de la couleur (hue) et de la saturation (saturation)

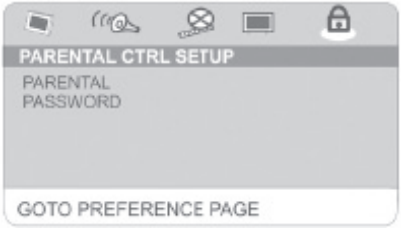
Résolution	Résolution HDMI
HDMI Setup	Paramètres HDMI 1. Audio Format: PCM ou Auto 2. HDMI DEEP COLOR: Profondeur des couleurs 24 bits, 30 bits, 36 bits

Paramètres généraux
Ouvrez le réglage **GENERAL SETUP** comme décrit plus haut.



Angle Mark	Choix de l'angle de vue *NOTE:* *Cette fonction existe seulement pour les DVD codés sous plusieurs angles.*
Last Memory	Allumer ou éteindre (ON/OFF), pour reprendre la lecture d'un film là où elle a été arrêtée.
Version	Affichage de la version
Default	Réinitialisation des paramètres d'usine ***ATTENTION !*** ***Tous les réglages effectués seront perdus.***

Réglage du contrôle parental
Ouvrez le réglage **PARENTAL CTRL SETUP** comme décrit plus haut.



Parental	Contrôle parental DVD avec 8 tranches d'âge différentes. La saisie du mot de passe est exigée.
Password	Définir le mot de passe. Le mot de passe par défaut est **138900**.

DÉPANNAGE

Problème	Cause(s) probable(s)	Solution proposée
La télécommande ne fonctionne pas.	Les piles sont vides.	Insérez des piles neuves.
	La télécommande n'est pas dirigée vers la chaîne.	Dirigez la télécommande vers l'avant de la chaîne stéréo.
Aucune image	Le téléviseur n'est pas correctement branché.	Vérifiez les branchements selon les schémas.
	Le téléviseur n'est pas en mode Vidéo.	Sélectionnez le mode Vidéo sur le téléviseur.
Pas de lecture	Il n'y a pas de CD/ DVD dans l'appareil.	Insérez un CD/DVD.
	Le CD/DVD n'a pas été correctement inséré.	Insérez le CD dans le lecteur, côté avec inscriptions vers le haut.
	Le CD/DVD n'est pas compatible.	N'utilisez que des CD/ DVD compatibles avec cet appareil.
Aucun son	Le câble audio n'est pas correctement branché.	Branchez les câbles comme indiqué sur les schémas.
	Les haut-parleurs ne sont pas bien branchés à l'amplificateur.	Branchez l'amplificateur comme indiqué sur les schémas.
Son entrecoupé ou image brouillée	Le CD/DVD n'est pas propre.	Nettoyez le CD avec un chiffon doux.
	Le CD/DVD est rayé ou voilé.	Insérez un CD/DVD en bon état.

Kundenservice: 0 7631 / 360 - 350
PEARL.GmbH | PEARL-Straße 1–3 | D-79426 Buggingen

Service commercial : 0033 (0) 3 88 58 02 02
Pearl | 6 rue de la Scheer | F-67600 Sélestat

© REV1 / 22. 12. 2014 - EB/EX:MH//ES//VG